

կինը կէօթիւնճէ, օնինտէ էվէ կի-
րիպ, պիւր վինչէթէր թիւֆէնկի
այմը, լաքին պուշու գուլանման
վազթը օլմագտան, հայտուտարտան
պիւրի պիշարէնէ պիւր դուշան սը-
գարագ Եէրէ սէրմիշ, վէ հաթթիւ
գարնը, կէօթիւ վէ պաշը չըղնան-
մը տըր: Պատէհու հայտուտար,
մէգըրի թիւֆէնք իլէ ըվօվէրի ա-
լըպ սափուշուշար տըր:

Ջանն օլունտուղունա կէօթէ, հայ-
տուտար, պէտէր իսէլաս ագչէսի իս-
թէմէք իւզրէ պիւր միգ տար սէրվէթի
զուլունան Պօլեանիեի տողա աշըրա-
նագլար իմիշ, լաքին անըն մուխալի-
ֆէթի իւզրէնէ, սիւահ իսթիմալ
թիւֆէր տիւր: Պու վագրատա մէտ-
իւթի օլունտուղուն զանն օլունան Մուս-
թաֆա տէրտէսթ վէ թէվզըֆ իսթի-
մի տիւր:

Պիշարէ Սուլթանա, պուրատան,
իթալիա սէֆարէթի թարաֆընտան
կէօթէրիլէն թապիպլէրին մուվա-
ռլէթիլէն էվվէլ, ճէրիհաթնտան
միթէսսիւրէն վէֆաթ իսթիպ, ճիօ-
վանի իսէ, Տէրիսաատէթէ կէթի-
րիլիպ, իթալիա իսաթալանէսիսէ
նագլ իսթիմիշ տիւր: Մէրգուսու ճէ-
րիհաթնտան եալընը պաշընտա-
րի թէհիլէթի օլունա, ումուղու իլէ
գալստընաթի թէհիլէթ տէ յիլիմիշ:
իթալիա սէֆիլի պարօն Պլան պու-
ֆաճիաթը իսպէր ալըր ալմաշ, սատ-
րագամ հաղըթիլէրիլէն կիտէրէք
կէօթիւշմիշ, վէ անինտէ Ջապթիլէ
նէղարէթիլէն վէ Պապը սէրապէրիլէ
նէղարի գաթիլէն իթա օլունմաղլէ,
ճանիլէրին թաագիլի վէ տէրտէսթի
իլին թէտապիլի լազըմէ իթիլիսազ
գըլնմըշ տըր:

Սէֆիլ ճէնապլէրի՝ սատրագամ
հաղըթիլէրին նէղարիլէն չըգտըղըն-
տա, տողուսա իթալիա իսաթալան-
նէսիլէն աղիմէթլէ, ճիօվանի Պօլեա-
նիիլէրին տէրտէսթիլէն ճէղաի սէղա-
լարնա չարըլաճագլարը մէմուլ
տուր:

Պու ֆաճիա՝ իթալիա թէպասը-
նը վէ Գարթալ ճիվարարը էհալի-
սիլի միլթէսսիւր իթմիշ օլունա, ճա-
նիլէրին տէրտէսթիլէն ճէղաի սէղա-
լարնա չարըլաճագլարը մէմուլ
տուր:

կան, բախտի խաղալիկ և գուցէ...
զոհ չարեացի - «Հայրիկ, ջո՛ւր» կրկ-
նեց Շուշան՝ որոյ այտերն սոխա-
կանէն առաւել կարմրած էին: Անո-
թութիւնն, սարսափն, գիշերուան
պաղն հիւանդացուցեր էին հէք
մանկիկն որ արդ ջերմով տառապէր
և պապակէր: Հայրն զգաստացաւ
դարձեալ: Բաժակին մէջ գտնուով
հեղուկն խկոյն թափեց, լուաց,
հոգով մաքրեց, ջուր լեցուց և ետ
մանկան, որ ամբողջ բամբջ դողա-
լով, Յետոյ անոյշիկ նայեցաւ հօրն
և այն նայուածքին մէջ Արամ տե-
սաւ յանդիմանութիւն, սէր, պա-
ղատանք: «Ձեռն քնանար, հայրիկս:
«Ո՛ր սիրուն դստերիկս, քուն չունիմ»
- «Եւ ես քուն չունիմ. տաք է. հանէ
զիս սակաւիկ մի»:

Նոյն պահուն աքաղաղ խօսեցաւ
աւետելով զարշալոյսն:

Արամ մոռցաւ պահ մի ինքզինքն:
Հանեց գլուշան անկողնէն, փոքրիկ
վերմակն նետեց ուսերուն վերայ,
բազմեցաւ, գիւրկն նստեցուց և
սկսեց որորել զնա:

Գիտէք դուք, զգայուն հայրեր ու
մայրեր, այն երկնապարգեւ բերկ-
րանքն որով սիրտն ինու երբ ի գիւրկ
ձեր բառնայր տկար, թուշոյ նման
թեթեւ, հրեշտակի պէս անմեղ,
վարդաշունչ մի մանուկ: Սիրտն այն-
չափ զեղու զի չէ կարող տանիլ զայդ
բարեբաստութիւն, և անոյշ արտօսը
թափառի ձեր աչերուն մէջ: Փափա-
քիք յարժամ զի ձեր մանուկ չաճի,
մնայ միշտ այն հրեշտակային հա-
սակի մէջ և ինի հանապաղ կապ
երկնից և ձեր մէջ: Մարդ, աշ-
խարհի գարշիլի կիրքերով պըղ-
ծուելոյ ինքզինք արժանի չդատեր
տանել գրկաց մէջ զայն գանձ երկ-
նային, զայն հոգի անապակ:

Արամ եւս զգաց զայս ամենայն և
առաւել ես: Խորհէր:

Մինչ, մի քանի տարի առաջ, ի
գիշերի աւետեցին իրեն թէ հայր է
մի աղջկան, անպատմելի ուրախու-
թեամբ սիրտն լցաւ: Ընթացաւ իս-
կոյն ի սենեակն ուր ծներ էր դուս-
տըն: Երբ ի ներքս մտաւ, տեսաւ
անկողնին վրայ դրուած մի մանկիկ,
որ սեւադեղ աչերն սեւեռեց զար-
մացմամբ իր վրայ: Յիմարաբար ցըն-
ծաց Արամ: ու դողալով կեցեր էր
տկար էակին առաջի: Միթէ իրեն
էր այդ հրեշտակ: ո՛հ. քանի՛ բարի
էր Աստուած որ շնորհէր մարդկան
այնպիսի անպատմելի ուրախութիւն-
ներ: Յիշեց մի ըստ միջէ ամէն իւր-
նամքն զոր տարեր էր հաճութեամբ
ու սիրով այն գեղանի աղջկան վրայ
որ իրեն պատկերն էր, զոր իւր գո-
յութեան մի մաս համարէր: Յիշեց
թէ ինքն սկսեր էր նախ ուսուցանել
խօսք Շուշանի: Թէ ինքն առաջնոր-
դեր էր նորա դողդըջուն քայլից:
Թէ ինքն միայն սիրեր, գգուր, ու
պաշտպաներ էր զնա մօրն տնտղի
բարիութեանց դէմ...: Յիշեց թէ
կատարեր էր իւր մանկան համար
առաւել քան զգարտաւորութիւնն,
և զգաց զի եթէ ունենար երկու
սիրտ, կրկին պիտի սիրեր զնա...:
Նայեցաւ խանդաղատանօք աղջկան
վրայ, որ իւր հրեշտակային գլուխն

դրած հօրն բազկին վրայ՝ հայեր նմա
տխուր ժպիտով, Խոնարհեցողց ըզ-
գուլնն. արտադին համբուրեց զնա
բազում անգամ, և յետոյ, նորա
յստակ աչաց մէջ նայելով. «Ասա՛,
զաւակս, սիրե՛ա զիս» - «Այո՛, հայ-
րիկս» - «Որչա՛փ» - «Ես՛ տա» - «Իսկ
ես, անհուն սիրեմ՝ գրեզ, գող-
տրիկ դստրիկս, ցաւոցս մխթա-
րանք...»:

Իարձեալ համբուրեց, վերստին
գգուրեց...: Յանկարծ Շուշան սկսեց
դողալ, ակուսներն փախէին իրա-
րու: ճակատն պաղեցաւ: ձեռներն
սառեցան: Ջայս տեսնելով Արամ
կարծեց թէ գլուխն կորուսէր:
«Շուշա՛ն» գոչեց անպատմելի սար-
սափով, զի թուեցաւ նմա թէ աղջիկն
մեռանի: Շուշան, որ դողար միշտ,
աչերն տնկեց հօրն վրայ, կամեցաւ
խօսիլ, բայց չուրթներն միտն կա-
րողացաւ չարժել: Յետ սակաւու
դարձեալ տաքցաւ: աչերն փակեց
ու քնացաւ: Հայրն յանկողին դրաւ
զնա:

Արշալոյսն ծագեր էր:

Արամ խոնջեալ՝ սպառած անկաւ
աթոռոյն վերայ, Խորհուրդքն սկսե-
ցին դարձեալ խոնջիլ իրարու: Եր-
ջանկութիւնն, կարծեցեալ երջան-
կութիւնն չողիլ պէս անհետացեր
էր: առանձին էր այժմ աշխարհի
վերայ, առանձին՝ մխթարութեամբ հա-
մար ունենալով եռամեայ զսւռակ մը
որ չէր կարող տակաւին մխթարել
զինքն կատարելապէս: Ատէր զաշ-
խարհ, ատէր զամենայն ինչ, Խորհե-
ցաւ իւր մանկութեան խաղաղաւէտ
աւուրց, իւր երիտասարդ տիոց երկ-
նած դարխտին, իւր սրտին բարու-
թեան, որ երբեմն մաղթէր բարեբաս-
տիկ տեսնել ամէն մարդիկ, այն խօ-
սից զոր կինն ատէր ի գիշերի իւր հո-
մանւոյն, իւրկատաղութեան, յանցե-
լոց տագնապին, հրոյ, աղջկան սար-
սափով գոչելոյն, իւր փախստեան՝
զգստրիկն գրկած, յուսահատու-
թեան, իւր անձնապան լինելոյ
մերձեանային, իւր դստեր զինքն
նոյն փտանգէն ազատելոյն, աղքա-
տութեանն, ի բախտէ և ի մարդոց
ընկճութեանն, և այս բոլորութեանց
բեռան ներքեւ մնացած անզօր տը-
կարութեանն: Սիրտն յուզեցաւ,
ձեռներն անբարձ, աչերն նայեցան
ի վեր...:

— «Արամ, ե՛ս եմ» գոչելով յան-
կարծ ներս նետուեցաւ Ղեւոնդ՝
զգեստներն փոշոտած: Արամ ցընց-
մամբ յոտն եկաց, անկաւ բարեկա-
մին բազկաց մէջ ու սկսեց լալ դառ-
նապէս:

(Շարունակելի)

ՍՕՆ ԻԼԱՆ

Մէհէմմէտ Ֆայիգ Էֆէնտինին
Ֆայիգ հանրամատչելի տիւրուշ մահ-
քիւմէսինին թէսփիլէսի իլին պուշ-
տան ագտէմ մէվզըի միւղաբէտէ-
նէ գօնուլան Սուլթան Պաեաղիտ
մէյտանը ճատտէսինտէ 144 նիւմէ-
րօ իլէ մուրագգամ պիւր պապ քեա-
ղըտը տիւքքեանը միւլք վէ կէտի-
կինտէ միւթէսարըթ օլունտուղ պիւր
ըռուպ հիսսէսի օսմանը լիւրաւը 100
ղրուշ հիսսպըլա 3 պին զրուշտա
թալիպի էօհտէսինտէ գալմիշ, վէ

Թարիխի իրանտան իթիպարէն 31
կիւն եանի կէլէճէք թըշըրնի էվվէ-
լին 21ինճի ճուսաա իրթէսի կիւնիւ-
սաաթ 10ա գատար եիւզտէ պէշ
զամմ գապուլ օլունմիւշ, վէ զիքը
օլունան եէվմ վէ սաաթտա սօն միւ-
զաեէտէսի պիլիճըա, գարարը գա-
թիսի վէրիլէրէք, թալիպի էօհտէ-
սինէ կէշիլիլմէսի մուգարրէր պու-
լունմիւշ օլունտուղունտան, վէ անտէն
սօնրա հէր նէ զամմ վուգու պու-
լուր իսէ, գապուլ օլունմաեաճաղըն-
տան, զիքը օլունան մա կէտիք պիւր
ըռուպ հիսսէ միւլքէ, եիւզտէ պէշ
զամմըլա թալիպ օլանլարըն վէ տա-
հա զիեատէ մալիմաթ ալմագ իս-
թէեէնլէրին՝ միւտտէթի մէրգումէ
գարթընտա Մահքէմէյի թիճարէթ
իճըա տալիլէսինէ միւրաճաաթ իյ-
լէմէլէրի, վէ եէվմ վէ վաթթը մէգ-
պուրտէ մահէլիլ մէգքիւրտէ հազրը
պուլունմալարը իլան օլունուր:

Ֆի 21 իյուլ սէնէ 305

ԳԱՐԼՕ ԱՐԱՊԵԱՆ
ԴԱԼԷՄԴԵԱՐ ՎԷ ՊՕԵԱՃԸ

Պիոյրոս Թարա-պաշը ճատտէսի
Ֆորտիստի իթիպարի է. 61

Միւմալիլէյ, պիւր միւտտէթ էվրօբա
Փապրիգալարընտա չալըշարագ, Peintre-
Decorateur եանի գալէմքեար վէ պոյաճը
տիւրօմաընա քէսպի իսթիլգագ իթ-
միշ օլունա, եաբարըը իլլէր՝ սահիպլէ-
րին խօշնուտ գըլմըշ, վէ պու սաեէտէ
րաղպէթի ումուսիլէրի գաղանմըշ տըր:
Մէգքիւր տիւքքեանտա իսէ, էնմալի վէ
խալիս պոյալար վէ գալէմքեար ալթթ-
լէրի, վէ էպիլիլէ իլլին իթիլգա իստէն
խուրտէվաթիլէ պուլունուր: Գալէմ-
քեար, պոյաճը վէ սըվաճը կիպի ուս-
թալարը տալիլ, եաբարճաճ իլլէրտէն
տօլաեը միւլթէրիլէրի խօշնուտ իթմէք
մէսուլիլէթիլի տէրիւհտէ իլլէ, թէտա-
րիլէ հազըր պուլունտուղունու, միւ-
մալիլէյ Արապեան Գարլօ՝ իլան իթ-
տիլիլտէն, զիքը օլունան խուսու-
սաթա միւլթաճ օլանլարըն քէնտիսինէ
միւրաճաաթլարընտա, հէր վէճիլէ մէմ-
նուն օլանագլարը գալիլէն մէմուլ տուր:

ՍԱՐԱՖԻՅԷ

ԳԱԼԱՌԱ ՊՕՐՍԱՐԸ
Գալաթա 21 սեպտ.

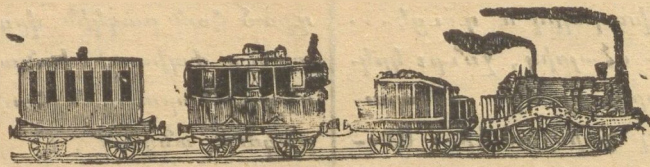
գ. ումուսի 20 գար. դ. ք.	18 21
պ. սեպտ. աշըլ 21 տուպը գ. ք.	18 20
իւնիթիլէ գար. մայիս գ. ք.	—
Սէրի Ա. Ա. իսթիգրագ	31 00
Յ. Բ. Բ.	18 20
Յ. Գ. Գ.	18 20
Բումէլի չըմէնտըֆէրի	72 00
Ագչէ ֆաիլի	7 00
Բարօր	00 00
Հէվալէսիլ	35 00

ԳԱՆԳԱ ԱԳՈՒՆԼԱՐԸ

Գրէտի. Իէնէրալ	8 21
Սթամպըլ պանգուսը	7 13
Սօսիթէ Ժէնէրալ	4 15
Թրամվայ	4 68
Սօսիթէ օթթօման պանգուսը	4 30

ԱՂԶԷԼԷՐԻՆ ՖԻՆԱՆՍԸ

Օամ. լիւրաւ 100 դրուշտան	Ղ. Բր
Պէեաղ Մէհիտիլէ ֆարգը	108 02
Մէթալիք	100 20
Պէլլէք	103 30
Ալթըլ	104 30
Պաքըր	010 00
Գայմէ	000 00
Ինկիլիք լիւրաւը	110 16
Ֆրանսըզ ալթունս	87 35
Բօլ	90 15
Գրէմից ալթունու	51 10
Գարպօն գայմէսի	8 76
Իսթիգրաղը տալիլի	00 00
Սապահ գ. ք.	45 06
Էօյլէն գ. ք.	45 05



Տեղատարի իր Բիւրոյն Զեքմեհէ արարական եղանակ քարտիքաւ, 1889 Հոկտեմբեր 5 տեղ իրիպարեմ

ՄԹԱՍԻՈՆ
ՏԵՐՄԱՍԵԹ
ԲԻՐՈՒՄ-ՉԵՔՄԵՀԷ

6	8	10	12	14	16	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40	42	44
---	---	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----

ՎԱԳԹԸ ՀԱՐԷՔԷԹ

Սթանկուլ
Գուլ-գարու
Ենի-գարու
Սամաթիա
Ենի-գուլ
Սագրի-քէօյ
Այ-Սթանկուլ
Բիւրո-Չեքմեհէ

Սթանկուլ	Սթանկուլ	Սթանկուլ	Սթանկուլ	Սթանկուլ	Սթանկուլ	Սթանկուլ	Սթանկուլ	Սթանկուլ	Սթանկուլ	Սթանկուլ	Սթանկուլ	Սթանկուլ	Սթանկուլ	Սթանկուլ	Սթանկուլ	Սթանկուլ	Սթանկուլ	Սթանկուլ	Սթանկուլ	Սթանկուլ	Սթանկուլ
6 30	7 00	7 30	7 50	8 30	9 00	9 30	10 00	10 30	11 30	12 00	1 30	2 00	2 30	3 00	4 00	4 30	5 00	5 30	6 00	6 30	
6 39	7 09	7 39	8 08	8 39	9 09	9 39	10 09	10 39	11 39	12 13	1 39	2 08	2 39	3 09	4 09	4 39	5 09	5 39	6 09	6 39	
6 43	7 13	7 43	—	8 43	9 13	9 43	10 13	10 43	11 43	12 17	1 43	2 12	2 43	3 13	4 13	4 43	5 13	5 43	6 13	6 43	
6 49	7 19	7 49	—	8 49	9 19	9 49	10 19	10 49	11 49	12 22	1 49	2 17	2 49	3 18	4 19	4 49	5 19	5 49	6 19	6 49	
6 54	7 23	8 01	8 22	8 54	9 21	9 53	10 23	10 53	11 54	12 25	1 54	2 20	2 53	3 22	4 24	4 54	5 23	5 55	6 25	6 55	
7 09	7 34	8 12	8 39	9 06	9 34	10 04	10 34	11 06	12 06	1 06	2 06	2 30	3 04	3 36	4 34	5 06	5 34	6 08	6 36	7 06	
7 18	7 44	8 21	8 52	9 15	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
7 26	7 52	8 29	9 00	9 30	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	

ՄԹԱՍԻՈՆ
ՏԵՐՄԱՍԵԹ
ԲԻՐՈՒՄ-ՉԵՔՄԵՀԷ

5	7	9	11	13	15	17	19	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41	51	43
---	---	---	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----

ՎԱԳԹԸ ՀԱՐԷՔԷԹ

Բիւրո-Չեքմեհէ
Այ Սթանկուլ
Սագրի-քէօյ
Ենի-գուլ
Սամաթիա
Ենի-գարու
Գուլ-գարու
Սթանկուլ
ՎԻՒՍՈՒՆ

Բիւրո-Չեքմեհէ	Այ Սթանկուլ	Սագրի-քէօյ	Ենի-գուլ	Սամաթիա	Ենի-գարու	Գուլ-գարու	Սթանկուլ	Սթանկուլ	Սթանկուլ	Սթանկուլ	Սթանկուլ	Սթանկուլ	Սթանկուլ	Սթանկուլ	Սթանկուլ	Սթանկուլ	Սթանկուլ	Սթանկուլ	Սթանկուլ	Սթանկուլ	Սթանկուլ
—	6 50	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
6 30	7 00	—	8 00	8 30	—	9 30	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
6 40	7 10	7 40	8 11	8 40	—	9 40	10 10	10 40	11 37	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
6 52	7 22	7 51	8 23	8 52	9 26	9 54	10 24	10 52	11 51	1 25	1 53	2 25	2 51	3 21	4 25	4 53	5 54	6 24	7 00	7 16	
6 56	7 26	—	8 26	8 56	9 29	9 58	10 28	10 56	11 55	1 28	1 57	2 28	2 58	3 25	4 27	4 57	5 58	6 28	—	—	
7 02	7 32	—	8 32	9 02	9 34	10 04	10 34	11 02	12 01	1 31	2 03	2 34	3 04	3 31	4 33	5 03	6 04	6 34	—	—	
7 08	7 38	7 59	8 38	9 08	9 38	10 08	10 38	11 07	12 08	1 38	2 07	2 38	3 08	3 35	4 38	5 08	6 08	6 38	7 11	7 27	
7 16	7 46	8 07	8 46	9 16	9 46	10 16	10 46	11 15	12 16	1 46	2 15	2 46	3 16	3 43	4 46	5 16	6 16	6 46	7 20	7 35	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	

Այլընդանա չիղի իշարեթի տաղըդար, ազգամըն սաաթ Եւրոյա սապահըն սաաթ 5ինին 59 տաղըդար արասընտաքի կիմէ վազընը իրաեէ իտէրէր. ձեւամէթի ազ օլան երեքէր, պիլա ֆարգ 5էր գաթարտա գապուլ օլունուր: Լաքին ձեւամէթի երեքէր, Տէրասատէթի Մագրը քէօյ եաթօտ ան ռէն էօթէյէ իլլէեէն գաթարտարտա գապուլ օլունահազ տըր:

ՓԹՈՒՄԱՓԻԱՆԵՑԻ ՖԵՊԻՍ
Ապտուլլահան պիրատէրան էֆէն-տիլէր նէգտինտէ օն պէշ սէնէ չալըլըպ, ինրազը թէճրիւպէ իլլէտիքտէն սօնրա, պու քէրէր, Պէյօլլունտա ճատտէյի քէպիրտէ վազը 301 նուսէրօլը Տը-միլլի մաղազսընըն իւսթ գաթընտա ՅԹՈՒՄԱՓԻԱՆԵՑԻ ՖԵՊԻՍ նամիլ-լէ պիր Փօթօկրաֆիանէ քիւլատ, վէ պու ֆէննէ մախսուս քեաֆէյի ա-լէաթը ձէտիտէնի միւքէմէլէ իլլէ թէճհիլ իլլէտիլիմիլի մաէլ իլլէիլար իլան վէ պէհան, վէ ֆէննի մէգըր-տէ ուզուն միւտտէթ զարֆընտա քէսպ

Իթմիլ օլտուղուսիլ թէճրիւպէ սաե-սիննէ, րազպէթիւ միւլթէրիլէրիլիլի-հէր վէճէլէ մէմուս իտէրէք, էմիլ-եէթ վէ թէճիլիլարընտա միւսթա-պէլէն մաղազ օլանաղըմըլ մէմուլ, վէ պու միւնասիլիլիլէ հազըմըլտա րազ-պէթ կէսթէրէճէք օլանարա չիմտիտէն իլլէիլար վէ թէճէքիլարթըմըլ թաթուլէ միւսարաթ իլլէրիլիլ: Ապտուլլահ Փօթօկրաֆիանէսի սապըգ պաշ րէսսամարը
Պօղոս Թարթուլեան
Գրիգոր Տէր-Արմենեան
Ալիքան Գալիեան

ԳԱԹԱՐ ՆՈՒՄԵՐՈՍՈՒ 222										ԳԱԹԱՐ ՆՈՒՄԵՐՈՍՈՒ 221									
Պէհէր Սալը, Բէնչէնպիլի վէ ձուսաա իրթէսի կիւնլէրի հարէքէթ իտէր:										Պէհէր Բազար իրթէսի, Չարչէնպիլի վէ ձուսաա կիւնլէրի հարէքէթ իտէր:									
ՄԹԱՍԻՈՆ					Ս.					ՄԹԱՍԻՈՆ					Ս.				
Տէտէ-աղաճ					Հարէքէթ					Ետիրնէ					Հարէքէթ				
Ֆէրրէ					»					Ուրլի					»				
Պիտիլի					»					Գուլլէլի-Պուրկազ					»				
Սուֆիլի					»					Տիւրքիլի					»				
Տիւրքիլի					»					Սուֆիլի					»				
Պուրլի					»					Պիտիլի					»				
Ետիրնէ					»					Ֆէրրէ					»				
					Վ. Կուլ					Տէտէ-աղաճ					Վ. Կուլ				
					Ազլամ										Ազլամ				
					1 15										5 30				
					2 28										6 25				
					3 28										7 20				
					4 34										7 55				
					5 38										9 07				
					6 19										10 00				
					6 46										11 01				
					7 40										12 00				
					Ազլամ										Էյլէն				

ՄԱԹՊԱՍՅԻ
Յ. Թ Օ Լ Ա Յ Ե Ա Ն
Մաթպամըդտա, Էլսինէյի միւլթէլիլիլի իլլէ, եանի Էրմէ-նիճէ, Թիւրքէ, Պրանսըգճա վէ Բուսնա զաղէթա, քիթապ, րիսա-լէ, տիւրիւն վէ ձէնաղէ պիլլէթիլլիլ, գարթ տը վիլիլիլ, հէր նէվ իլանաթ քեաղըտըլը վէ սայիլիլ զաեթիլ թէմիլ, վէ միւլթէլիլիլ իւսթիւտ իտէճէք սուրէթտէ միւլթէտիլ վէ էմսայիլիլ նիսպէթիլ էճ-վէն ֆիւթիլլիլ թապ օլունահազտա օլտուղու, վէ թաշարալարտա մէգ-քիւր իսանլարտա մաթպամըդա տօղրուտան տօղրու եախօտ պիլ վասըթա վուզու պուլաճապ սիրարըլաթըն ազ պիր միւտտէթ զար-ֆընտա վէ քէպալիլ էճվէնիլլէթիլ իճըա իտիլիլ մաճէլլէրիլլէ թէս-լիլ իտիլլէթիլ, վէ պու Կօլտա սիրարըլաթ իլլէն, րուլսաթը րէս-միւթիլ իտիլլէթիլ իտիլլէթիլ լաղըմ կէլլէնիլլէրիլ իտիլլէթիլ րուլսաթ իտուսուսըն տախի մաթպամըլ թաշարֆընտան տէրէօզտէ օլունա-ճաղը, մալիւմ ամմէ պուլըլլաթ իւզըրէ, իսասէթէն իլան օլունուր:

ԹՐԸՆՕՎԱ. — ԵԱՆՊՕԼՈՒ ԽԱԹԹԸ			
ԳԱԹԱՐ ՆՈՒՄԵՐՈՍՈՒ 322			
Պէհէր Բազար իրթէսի, Չարչէնպիլի վէ ձուսաա կիւնլէրի հարէքէթ իտէր:			
ՄԹԱՍԻՈՆ		Ս.	Տ.
Իշարէ գաթար պաշըճա իւսթ թէն աթիտէքի գաթարալարտա միւսաաթ քէ տըր:			
Սարամպէ յտէն	Վ.Ի. ագշ	12	44
Էտիրնէ տէն	Վ.Ի. սապ	10	55
		Ագշամ	
Թըրնօվա	Հարէքէթ	4	15
Իարա-բունար . . .	»	2	00
Իտանէ-մահալլէսի .	»	3	05
Եհնի-Չաղրա	»	4	15
Լալիմլու-Քէրմանլի	»	5	10
Նանպօլու	Վ.Ի. սալ	6	00
		Ագշամ	

ԳԱԹԱՐ ՆՈՒՄԵՐՈՍՈՒ 321			
Պէհէր Սալը, Բէնչէնպիլի վէ ձուսաա իրթէսի կիւնլէրի հարէքէթ իտէր:			
ՄԹԱՍԻՈՆ		Ս.	Տ.
Սապա		6	90
Նանպօլու	Հարէքէթ	7	15
Լալիմլու-Քէրմանլի .	»	8	09
Եհնի-Չաղրա	»	9	12
Իտանէ մահալլէսի .	»	10	12
Գարա-բունար . . .	»	10	46
Թըրնօվա	Վ.Ի. սալ	10	46
		Սապա	
Իշարէ գաթար պաշըճա իւսթ թէն գաթարալարտա միւսաաթ քէ տըր:			
Էտիրնէ եէ	Հար. ագշ	1	05
Սարամպէ յէ	Հար. սապ	11	15